

## VLADA BO NADA- LJEVALA Z DIR- EKTNIM RELIFOM

Predsednik pravi, da se bo skrbelo za one, katere se ne bo moglo postaviti na relifno delo.

WASHINGTON, 2 avg. — Predsednik Roosevelt je danes izjavil, da bo zvezna vlada še nadalje dajala direkten relif oziroma brezposelnim, kateri ne bodo postavljeni na relifna dela ali ki ne bodo deležni državnega relifa.

Povdarni pa je na časnikarski konferenci, da to ne pomeni, da je zvezna vlada spremenila svoj relifni program, ki gre za tem,

da se čim preje postavi na relifna dela tri milijone in pol brezposelnih "zaposljivega" ostale, ki se jih smatra za "nezaposljive," pa da se prepusti oskrbi posameznih držav.

Vlada je očitvidno prista-

la na začasen popust, ker je

časno, da se projekti za relifna dela ne razvijajo dovolj hitro,

da bi mogli absorbitati brezposelne. S 1. novembrom se bo direkten relif ustavilo na celi

črti, ako se bo zgodilo, kakor

je že večkrat izrazil adminis-

trator Harry L. Hopkins.

Predsednik je danes rekrel, da se bo z relifnim fondom štirih milijard dolarjev zapo-

silo 90 do 95 procentov od treh

pol milijonov "zaposljivih"

program zelo uspešen.

Mandel trgovina

Na prvem mestu glede pro-

duje Frigidaire ledene, stoji

Mandel Hardware trgovina,

jih namreč v juliju največ v

so to res prvo vrstne ledene.

Vsi uslužbenici imajo en teden

poeitnic ter gredo v Dayton,

O., da si ogledajo tovarno, kjer

izdelujejo Frigidaire ledene.

Novoporočenca

Mr. Eddie Sternen in njegova prijazna nevesta sta bila za par

dni na poeitnicah pri sorodni-

Leskovic na Hubbard Rd.,

North Madison, O.

Mladi par

se je pred kratkim poročil

in ženin sin poznane dru-

jeni Mr. in Mrs. Robert Ster-

n, E. 72 St. Oba, oče in sin,

pri John Hancock zavarovalni

družbi.

"Progresivne Slovenke"

Redna seja Progresivnih Slo-

venk, krožka št. 1, se bo vršila

v pondeljek, 5. avgusta, ob 7:30

v Slov. Del. Domu, Waterloo

Rd. Članice so vabiljene, da se

polnoštevno udeleže. — Tajni-

ca.

— Tajni-

Kultura

MLADINSKI PĚVSKI ZBORI

Ten potom se obvešča nabi-

valce oglasov vseh mladinskih

pěvských zborov, da je zaključek

a pobiranjem oglasov v ponde-

lje, 5. avgusta ter se isti dan

ob 8. uri zvečer vrši skupni se-

stanek vseh nabiralcev oglasov.

Na pozabite prinesiti vse nabি-

ralne pole sabo. Sestanek se

v S. N. Domu na St. Clair

Ave., staro poslopje, št. 4. —

Odbor.

## ZANIMIVE VESTI IZ ŽIVLJENJA NA- ŠIH LJUDI PO ŠIRNI AMERIKI

V Gilbertu, Minn., se je smrtno ponesrečila Jeanette Drešar, 5 let starca edinka svojih staršev. Tekom igre z otroci na ulici je zlezla na zadnjini strani avtomobila za razvažanje ledu, in ko je voznik, ki ni videl dekllice, pognal, je padla na tlak ter dobiла tako težke poškodbe, da je še isti dan umrla.

V Calumetu, Mich., si je končal življenje 29-letni Charles Butkovič, ki zaušča ženo v šest otrok. Pred leti je bil poškodovan v rudniku in družbu mu je plačala odškodnina, ker je bil nesposaben za delo. Odškodnina mu je potekla in to ga je tiral v obup.

V Carlinville, Ill., je Frances Podobnik, tajnica društva 362 SNPJ, pri pranju tako nesrečno padla, da si je zlomila levo nogo.

Kritično je zbolel v Milwaukee rojak Florijan Berti. Nahaja se v bolnišnici.

Martin Jesenič in žena Kati, ki sta dolgo let bivala v Cle Elum, sta odpotovala v staro domovino, v Možirje na Štajerskem, kjer mislita za stalno ostanati. Na poti sta se za par dni ustavila v Milwauke.

Rose Debevc, bivajoča v Durant City, Pa., je dobila žalostno vest, da ji je v Ivanjem selu pri Raketu umrl oče Anton Baistič, star 91 let. Svoječasno je bil meseč dñi v Ameriki. V staro domovino zaušča ženo, sira in dve hčeri.

Helena Mihelič, bivajoča v Veroni, Pa., je prejela žalostno vest, da ji je v Trnju pri Št. Peteru na Krasu umrla njena mati, stara 75 let. Tu zaušča sina in dve hčeri, v Argentini drugega sina, v starem kraju pa dva si nova in dve hčeri.

V Waillardu, Wis., je naglooma umrla Marija Zagoven, stara 58 let, doma iz Savinjske doline pri Celju. Žena je bila bolna, toda ko je 27. julija divjala silna nevihta, tekmo katere je v bližini doma udarila strela, jo je to tako pretreslo, da jo je zadela kap na možganih. Bila je članica SNPJ ter zaušča moža in tri odrasle otroke.

Zenge še ni priznal umora zdravnika

Kakor poročajo iz Chicaga, 26-letni Mandeville Zenge, ki je bil prijet tam včeraj zjutraj, po 20 urah izprševanja še ni priznal, da je on ugrabil dr. Walterja J. Bauerja iz Clevelandu, nato pa izvršil na njem brutalno operacijo, vsled katere je dr. Bauer čez nekaj ur umrl. Nevesta dr. Bauerja, čigar truplo je bilo danes pokopano na Calvary katoliškem pokopališču, se bo najbrž že noco podala v Chicago, kjer bo konfrontirala svojega nekdanjega ljubimca. Oblasti so prepričani, da se bo Zenge v njeni prisotnosti podal ter priznal grozoviti zločin. Zenge in zdravnika nevesta sta bila prej skozi več let zaročena. Kot se je zvedelo, je imela mlada ženska pretekli mesec poročiti Zengeje, toda je tri dni pred datumom za poroko zbolela dr. Bauerja, katerega je spoznala v Mirksville, Mo., kjer je bila ona bolničarka, on pa je na tamkajšnjem kolegiju poučeval osteopatijo.

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Rojen je bil v Clevelandu. Počeb se bo vršil iz hiše žalosti v tork zjutraj ob pol devetih v cerkev sv. Kristine ter na Calvary pokopališče pod oskrbnogrebne zavoda Jos. Žele in Sinovi. Naše sožalje!

Sinček umrl

Družini Frank in Mary Cimperman, 967 E. 222 St., Euclid, O., je v petek dopoldne po kratki bolezni premuin njih 11-letni sinček Louis. Poleg žalujočih staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Rojen je bil v Clevelandu. Počeb se bo vršil iz hiše žalosti v tork zjutraj ob pol devetih v cerkev sv. Kristine ter na Calvary pokopališče pod oskrbnogrebne zavoda Jos. Žele in Sinovi. Naše sožalje!

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Rojen je bil v Clevelandu. Počeb se bo vršil iz hiše žalosti v tork zjutraj ob pol devetih v cerkev sv. Kristine ter na Calvary pokopališče pod oskrbnogrebne zavoda Jos. Žele in Sinovi. Naše sožalje!

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Rojen je bil v Clevelandu. Počeb se bo vršil iz hiše žalosti v tork zjutraj ob pol devetih v cerkev sv. Kristine ter na Calvary pokopališče pod oskrbnogrebne zavoda Jos. Žele in Sinovi. Naše sožalje!

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

## Sovjetsko letalo na poletu v Ameriko

Polet se je začel v Moskvi danes ob 6. uri zjutraj. Trije avijatiki v letalu, ki je opremljeno z živežem za 90 dni za slučaj nešreče v Arktiku.

MOSKVA, 3. avg. — Danes ob 6. uri zjutraj se je po partenskem odlaganju na vojaškem zrakoplovšču dvignil v zrak gigantični sovjetski monoplan ter začel z največjo zrakoplovsko avanturo v zgodovini — z rekordnim poletom preko Severnega tečaja v San Francisco. Letalo ima dovolj kuriva za tri dni v zraku ter dovolj živeža za 90 dni življenja v arktičnih krajinah večnega ledu, za slučaj, da bi se pripetila nesreča.

Pri kontroli sihnega letala rdeče barve, ki je opremljen z motorji 950 konjskih sil, ki so bili izdelani v Rusiji, je letalski prvak Sigismud Levanevsky, in z njim ploveta pomožni pilot Bajdukov in navigator Levenenko. V poštni vrci "prve zračne pošte preko Severnega tečaja" je pismo ameriškega poslanika Bullitta na predsednika Rooseveltta.

## Šepetajoča kampa- nja, da je Roosevelt "blazer"

WASHINGTON, 2. avgusta — E. P. Cramer, oglaševalni agent v New Jersey, je včeraj pred senatnim odsekom, ki raziskuje zakulisno propagando utilitetnih velekorporacij, priznal, da je pred par meseci pisal predsedniku C. E. Grosbecku od Electric Bond and Share Co. pismo, v katerem mu je sugestiral, da naj se začne šepetajočo kampanjo, da je predsednik Roosevelt blazer. Na vprašanja, če res misli, da je predsednik blazer, je Cramer priznal, da Roosevelt ni še nikdar videl, izjavil pa je, da so demokratje pred tremi leti z enako šepetajočo kampanjo diskreditirali Hooverja.

Ko je bil na izpričevanju Grosbeck, je izjavil, da Cramerja sploh osebno ne poзна, da se ne spominja, da bi kdaj čital njegovo pismo, in da absolutno odklanja vsako odgovornost za takto taktiko, s katero da se ne strinja.

Med tem pa je Roosevelt na vzblici vse odkritjem o silni zakulisni propagandi od strani utilitetnih korporacij, zopet doživel poraz v poslanski zbornici, ko je šla na glasovanje točka za odpravo super-korporacij ali "holding companies". Glasovanje je bilo 210 proti 155. Prot Rooseveltu je glasovalo 124 demokratov.

Družini Frank in Mary Cimperman, 967 E. 222 St., Euclid, O., je v petek dopoldne po kratki bolezni premuin njih 11-letni sinček Louis. Poleg žalujočih staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Rojen je bil v Clevelandu. Počeb se bo vršil iz hiše žalosti v tork zjutraj ob pol devetih v cerkev sv. Kristine ter na Calvary pokopališče pod oskrbnogrebne zavoda Jos. Žele in Sinovi. Naše sožalje!

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Rojen je bil v Clevelandu. Počeb se bo vršil iz hiše žalosti v tork zjutraj ob pol devetih v cerkev sv. Kristine ter na Calvary pokopališče pod oskrbnogrebne zavoda Jos. Žele in Sinovi. Naše sožalje!

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

Prav na koncu pa ima lokalna staršev, zaušča brata Franka in Vincenc, sestri Rose in Eleonore ter mnogo sorodnikov.

## Vračanje preveč pla- čanega davka v Euclidu

Posestniki v Euclidu, Ohio, ki so plačali preveč davka za razne izboljšave, dobijo dotednici davki vrnil. Izplačevanje je že v teku. Vsi posestniki, katerih imena so objavljena, naj gredo v urad mestnega avditorja v Euclid City Hall ter predložijo izkazila plačanega davka, nakar bodo dobili povračilo svet, do katerih so upravičeni.

Dosedaj so bila objavljena imena naslednjih naših posestnikov v Euclidu in svote, do katerih so upravičeni:

### Ardwell Drive

Ardwell Drive: Anton Grđina, \$180. Arbor Ave: John Bolek \$8; John Bregar \$30; Mike Ceser \$8; Custodian Savings and Loan Co. \$19; Frank in Sophie Fink, \$20; International Savings and Loan Co. \$24; John in Ema Janz, \$8; Anton Laurić, \$6; A. Logar, \$10; Joseph Mikovich, \$17; Peter in Agnes Ocvirk, \$13; Joe Potočnik, \$6; Ana in Mary Smerdel Rebolc,

# UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

## "ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by  
THE AMERICAN JUGOSLAV PTG. & PUB. CO.  
6231 ST. CLAIR AVE.—HENDERSON 5811  
Issued Every Day Except Sundays and Holidays

VATRO J. GRILL, Editor

Po raznosalcu v Clevelandu, za celo leto	\$5.50
za 6 mesecev	\$3.00; za 3 mesece
za 6 mesecev	\$1.50
Po pošti v Clevelandu za celo leto	\$6.00
za 6 mesecev	\$3.25; za 3 mesece
za 6 mesecev	\$2.00
Zadnjene dravne v Kanado za celo leto	\$4.50
za 6 mesecev	\$2.50; za 3 mesece
za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske dravne	\$1.50
za 6 mesecev	\$0.00; za celo leto
Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.	

104

## ZA DOGODKI V MEHIKI

Za časa svojega vstoličenja je predsednik Cardenas dobro vedel, da se ga je splošno smatralo samo za orodje Callesa, ki sploh nima svoje lastne osebnosti. Vsakdo je pričeval, da bo, kakor Ortis Rubio pred njim, predno je izgubil svojo politično glavo, zvesto vršil program svojega gospodarja. Ampak Calles se je zmobil. Cardenas, oziroma njegovi politični svetovalci, so videli priložnost in se niso obotavljal izkoristiti jo. Bila je to nevarna igra, kajti fiasco bi v najboljšem slučaju pomenil političen samomor, v najslabšem pa celo dejansko smrt. Toda v pretiranih obljudbah šestletnega načrta je dal Calles novemu predsedniku sijajno orožje.

Tekom prvih šest mesecev ni Cardenas delal drugega kot hodil v svoj urad. Akoravno je bil izvoljen z veliko večino — za to je poskrbel strankina mašina — ni nihče bolje vedel kot on sam, kako brezpomemben da je v resnici. Zdaj pa je premišljeno začel z akcijo, da ustvari zase osebnost, ki bo dočela neodvisna od Callesa. V svrhu pritegnjenja peonov (najemniških kmetov), jim je obljubil zemljo — dosti zemlje, in to ne le po vaseh v obliku "ejidos," kakor je bil prej običaj v revolucionah, temveč tudi posameznikom. V svrhu pritegnjenja delavev pa jih je vzpodbujal k organiziranju in stavkam. Vodil je dobro zamišljeno kampanjo, da pridobi zaupanje armade ter postavljal vojaške pravake, ki so mu bili lojalni, enega za drugim za poveljnike v različnih vojaških okrožjih.

Calles se je med tem umaknil na svoje posestvo v Sinaloa, hoteč ustvariti vtis, da pušča Cardenasu prosto roko pri vladni. Garrido Cabal, bivši governer države Tabasco in orodje Callesa, je imel naročilo, da vodi formalno vladno "revolucijo" proti cerkvi do skrajnosti, z namenom, da se novo administracijo postavi v slabo luč pred konservativno publiko doma, in kar je bilo še važnejše, pred javnostjo v Zed. državah. Garrido, ki je nekakšen mehiški vzorec našega Huey Longa, si je v državi Tabasco s pomočjo svoje privatne armade pobjojnikov z imenom "Rdeče srajce," zgradil osebno diktaturo. Zdaj jih je spustil na vernike v Mexico City. "Protiv-verska" kampanja je napolnila ameriške liste z ogorčenjem. V senatu Zed. držav je bila predložena resolucija, zahtevajoč preiskavo — skoraj intervencijo.

Ampak nekaj časa in na indirekten način je celo ta trik pomagal Cardenu. Preskrbel mu je zelo potrebno sredstvo za dvignjenje vpliva med organiziranimi delaveci in kmeti. Vlada, ki si je

(Dalje v 6. koloni.)

## UREDNIKOVA POŠTA

### Pred volitvami

Euclid, Ohio

Zadnje čase se je začela prav živahnova volilna kampanja tu pri nas v Euclidu. Deluje se na eno drugo in tretjo stran, imamo namreč tri kandidate za županski stolček, ki so slediči: Prvi je seveda, sedanji župan C. R. Ely od republikanske mašine, pozna ga sleherni Slovenec v Euclidu in tudi po drugih našeljih je precej dobro znan, ker marsikateri naš rojak je že imel z njim opravka. Drugi je Mr. Dixon, ta človek je postavljen od demokratske mašine, oziroma od Gongwer-ja, on je prav malo znan ljudem tu v Euclidu, ker živi šele par let tu, kaj in kot tak sploh ne more natančno poznati Euclidskih razmer in cele situacije in tudi bi bil odvisen od starih lisjakov, pa če prav bi bil on dober človek.

Tretji pa je Mr. G. Stanley Dunbar, dobro pozan in popularen mož med ljudstvom v Euclidu, bivši šolski odbornik, ter pošten skozi in skozi, v službi in izven službe. On ni odvisen od nobene stranke, ker noče, da bi mu kedo ukazoval, kako da naj vodi mestno vlado in uslužbujo delavce v Euclidu.

Dosedaj smo imeli delavce importirane iz drugih držav, kar se tega ne bo godilo pod Dunbarjevo administracijo. On bo uporisil vse domače delavce, ki plačujejo davke v Euclidu. Mr. G. S. Dunbar je nedvisen kandidat na "Meščanski listi", torej Slovenci in Hrvati, državljanji, apeliram na vas, da dobro premislite kdo je kdo in se sternete v naše vrste in to takoj od začetka, ter roka v roki delujemo na to, da se temeljito porazi sedanjem politično mašino in posamezni unij in organizaciji, ki je zainsirala predlogo za spremembu Zvezne ustave. Ali vi, kot "prijatelj delavstva" ste odklonili priobčiti resolucijo. Vi in Roosevelt — Kje je logika!

Drugi naj vas obsojajo. Jaz sem že zdavnaj napravil zaključek o vas.

Ampak to vas ne briga, samo da vi udobno živite, pa je vse O. K. Več državnih organizacij od Ameriške delavske federacije, kakov tudi na tisoče posameznih unij in organizacij je že indorsiralo predlogo za spremembu Zvezne ustave. Ali vi, kot "prijatelj delavstva" ste odklonili priobčiti resolucijo. Vi in Roosevelt — Kje je logika!

Drugi naj vas obsojajo. Jaz sem že zdavnaj napravil zaključek o vas.

Frank Požar

### Odgovor na listnico Ameriške Domovine

Dne 2. avgusta ste, g. urednik "A. D." v listnici uredništva naslovili name sledečo notico:

Mr. L. Zorko. Kar ste včeraj doposlali na uredništvo, ni več "akoja proti brezposelnosti", pač pa navadno socijalistična propaganda. Zai, da ste zašli iz pota, kateremu ste pravno pravilo sledili v ideji in dejanju. A sedaj vam moramo povedati, da naš časopis ne more priobčiti socijalistične propagande, ker rajo sledimo predsedniku Rooseveltu, ki zna na bolj uspešen način pobijati brezposelnost. — Pozdrav! (Pcdertanje moje)

Gornja notica, priobčena v vašem listu, po vašem mnenju, vas edvezuje, da niste priobčili vam poslane resolucije, ki so bile sprejeti na seji Jug. sekcije za brezposelno zavarovanje, dne 26. julija, 1935.

Vaša taktika, kakor taktika

vseh reakcijonarjev, je, da se vsakogdan gibanje, ki bi služilo v korist delavskega ljudstva, proglaša za socialistično, komunistično, rdečarsko, neameriško propagando, ki hoče uničiti (po vaši) "naše svete ameriške institucijske".

Vi pravite, da boste še nadalje držali z Rooseveltom, "ki zna bolj uspešen način pobijati brezposelnost". To vašo trditve prepustim čitaljem in pa brezposelium, naj oni sodijo. Dotakniti se pa hočem resolucij, katero so vam trin v peti, katere ste enostavno proglašili za socijalistično propagando.

Vi, kot Rooseveltov pristaš, ne vidite potrebe za amendinganje zvezne ustave. Ali se zavedate, da je po sedanjih ustavah (spresjeti v osemnajstem stoljetju) vrhovno zvezno sodišče proglašilo Rooseveltov "New deal" (NRA) neustavnim? Ali se zavedate, da je isto sodišče proglašilo neustavnim železniški penzijski načrt, ki je bil sprejet po postavodajcih? Našel bi lahko še več predlogov, ki so bili sprejeti po kongresu in senatu, kateri so vsaj nekaj nudili delavcem in farmarjem, ki jih je pa zvezno sodišče proglašilo neustavnim. Isto se bo zgodilo z drugimi predlogi: — za brezposelno zavarovanje, starostno pokojnino, v katere je zainteresirana naša organizacija, ako se ustava prej ne amendingira.

Ampak to vas ne briga, samo da vi udobno živite, pa je vse O. K. Več državnih organizacij od Ameriške delavske federacije, kakov tudi na tisoče posameznih unij in organizacij je že indorsirala predlogo za spremembu Zvezne ustave. Ali vi, kot "prijatelj delavstva" ste odklonili priobčiti resolucijo. Vi in Roosevelt — Kje je logika!

Drugi naj vas obsojajo. Jaz sem že zdavnaj napravil zaključek o vas.

Ampak to vas ne briga, samo da vi udobno živite, pa je vse O. K. Več državnih organizacij od Ameriške delavske federacije, kakov tudi na tisoče posameznih unij in organizacij je že indorsirala predlogo za spremembu Zvezne ustave. Ali vi, kot "prijatelj delavstva" ste odklonili priobčiti resolucijo. Vi in Roosevelt — Kje je logika!

Drugi naj vas obsojajo. Jaz sem že zdavnaj napravil zaključek o vas.

Bratje in sestre, delavci in delavke! Kaj pravite vi?

Louis Zorko, tajnik Jug. sekcije za brezposelno zavarovanje.

CAROVNIK BRZIC

Daleč na švedskem severu je umrl te dni v visoki starosti splavar Toljin, ki je bil med svojimi rojaki zelo popularen. Imenovali so ga zavojlo njegove izredne spremestnosti na divjih vodah "čarovnika brzic."

Tisočkrat je v svojem življenju zrili smrti v obraz, a ga ni ujela pri njegovem poslu. Nekoč je na vodi, ki je ni že poznal, vodil svoj splav, ko ga je presenetil silen slap. V zadnjem odlomku sekunde je zagledal skalo, ki je žišča in nesla iz hiše. Tam ga molela iz vode in manjo je skočil. Je položila na tlalo, vzela v roce s silnim skokom in se rešil, med ko nož in zasekala rano v otrotem ko je splav zgrmel v gledišči.

Udarci pa so bili preslabotni,

### VRAČANJE PREVEĆ PLAČEGA DAVKA V EUCLIDU.

(Dalje iz 1. str.)

Bliss Rd.

Louis Andolsek, \$4; Carrie M. Bart, \$9; Frank Belanich, \$22; Jos. Bizjak, \$9; George Bunjevec, \$4; John Celizik, \$4; Luke Hacek, \$4; Marko Herjevic, \$4; Ella Hranilovich, \$4; International Savings and Loan, \$5; Frank Ivancic, \$8; Agnes Jazbec, \$4; Charlotte Kaplan, \$4; John Jamnik, \$9; Joseph Kastelic, \$9; George in Veronika Kavran, \$4; Josephine Kinkof, \$9; Joseph Koračin, \$4; Amelia M. Kracker, \$46; Frank in Mary Lach, \$2; Frances M. Logar, \$9; Mary Makovec, \$2; Frank in Mary Mane, \$4; Vincent Mazich, \$9; Joseph in Frances Mlachak, \$4; Anna Novacic, \$4; Frank in Roza Perovich, \$2; John in Agata Poljac, \$2; David Polak, \$4; Margaret Pollock, \$7; Louis Recher, \$4; Mike in Martha Rokovich, \$8; Barbara Stefanac, \$4; Anton in Mary Stusek, \$4; Mick J. Tomasic, \$4; Anton in Josephine Urhovec, \$4; Louise Vegel \$73; Frank Walland, \$4;

Brewer Ave.

Jakob in Frances Popek, \$76.

Cut Rd.

John in Julia Bradač, \$10; Mark in Ana Danculovic, \$16; Andrew in Mary Gerl, \$98; Blaž in Jennie Godec, \$10; Valentin in Mary Habjan, \$8; Rozi Ivančič, \$7; Joseph in Mary Kadunc, \$31; Frank Kern, \$30; Tadej Klisurič, \$16; Lucia Koss, \$31; Nick G. Krajačič, \$36; James in Joseph Longar, \$30; Johana Longar in Mary Koran, \$30; Johana Močilnikar in Frances Plevner, \$145; Mary Starman, \$31; Frank in Ivens Stefančič, \$44; Rose Stesher, \$63; Katherine Stoykovich, \$9; Joseph Stušek, \$31; Stephen in Antonia Trebec, \$102.

Dell Road

International Savings and Loan Co., \$34.

Dille Road.

Walter in Mary Koss, \$7. East 185th St. International Savings and Loan Co., \$7; Angela Klaus, \$5; Frances Plevnik, \$5; Frank in Louis Poje, \$5; Mary Vojeck, \$4 Gertrude Kraus, \$10.

East 203rd St.

Anton Zaitz, \$7.

### Mačko pretrgala na dvoje

V Jobstu pri Fuerstenfeldu blizu Grada se je te dni primeril strahovit zločin, nečloveške matere. Kovačeva žena Marija Stangl je umorila svojega triletnega otroka s sekiro. Ločila mu je glavo od telesa.

Morilka je stala 42 let, njenemu možu pa je 60 let. Zločin se je z neverjetno sirovostjo zgodil ob pol treh zjutraj. Teden je nameč mačka v hiši povzročila šum, ki je kovačevu ženo zbulil iz spanja. Stanglova je vstala, vlovlila z žival in pretrgala mačko z rokami na dvoje. Nato je stopila k otroku postelji, ga vzdušnila z levo žičjo in nesla iz hiše. Tam ga molela iz vode in manjo je skočil. Je položila na tlalo, vzela v roce s silnim skokom in se rešil, med ko nož in zasekala rano v otrokom tlinik.

Udarci pa so bili preslabotni,

kaj je novega v mestu?

## ŠKRAT



"Koliko pa si plačala za jajca?" je vprašal skopij mož svojo ženo.

"Petintrideset centov za ducat."

"Petintrideset centov?" se je zgrozil mož. "Mi smo prerevni, da bi jedli jajca, kadar so tako draga. Spravi jih v klet in pogakaj, dokler se jajca ne pocevijo..."

Dragi mož, zakaj se ne bozite proti želji po pijači?" je vprašal župnik farana, ki ga je rad ukal. "Kadar vas prime žeja, pomislite na svojo ženo, ki jo imate doma!"

"Ne verjamem, da bi kaj pomagalo," odvrne vinski brat. "Kadar me prime žeja, se absolutno ničesar ne bozim!"

Bi mogli povzročiti smrt. Otok je jel vpiti na pomoč, kar je kovačeva ženo menda še bolj razčašilo. Urno je tedaj planila v drvarnico, pograbila sekiro, položila otroka na tlalo in mu odsekala glavo. Potem je polnila truplo in glavo v leseno kad. Zjutraj okrog petih je vstala in pozvala sosede, češ pridite in poglejte, zgodila se je nesreča!

Sestdesetletni mož morilke je doznal za zločin šele zjutraj, ker je vso noč trdo spal in ni slišal odtrokovega vpitja. Sosedi, ki jih je hotela morilka preslepliti z dogodkom, so naznali zločinorožnikom. Stanglova pa je medtem pohitela k cerkveni ženi in naročila, naj zvonijo za mrlja. Čez nekaj časa so vstopili orožniki. Našli so zločinko mirno in zbrano pri zajtrku. Srebal je kavovo. Pri zasišanju je priznala, da je izvršila umor, pravi pa, da jo je v zločinu napotila beda. Z možem sta imela živil samo še za nekaj dni. Preiskava je ugotovila, da to ne drži, kajti zakonca imata v hišev dolgov. Nečloveško mater so izročili sodišču. Preiskali so jo tudi zdravnik, ki pravijo, da je pop



## Naznanilo in zahvala

Z žalostnim in potrtim srcem naznanjamо tužno vest vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, da nam je kruta smrt iztrala iz naše srede preljubljenega soproga, očeta in brata

## Joseph Gospodarić

Pokojni je preminul dne 6. julija ter smo ga pokopali dne 10. julija po cerkvenih obredih v cerkvi sv. Vida in na Calvary pokopališče. Star je bil 54 let ter je bil doma iz Straže pri Št. Ruperto na Dolenjskem, odkoder je prišel v Ameriko pred 32 leti.

Dolžnost nas veže, da se prav iskreno zahvalimo vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so okrasili krsto ranjkega s lepim cvetjem in sicer: Mr. in Mrs. Ignatz Golob in družini, Mr. in Mrs. Joe Zabukovec in družini, sestrični Mr. in Mrs. Mekinda, Mr. in Mrs. Anton Perse in družini, Mr. in Mrs. Anton Kristof in družini, Mr. in Mrs. Anton Znidarsic in družini, Mr. in Mrs. Ignatz Slapnik in družini, Mr. in Mrs. Frank Fortuna in družini, Mr. Frank Frances, Mr. Peter Mukavec, Mr. in Mrs. Frank Cvelbar in družini, Mr. in Mrs. Martin Repar, Mr. in Mrs. Anton Telich in družini, Mr. in Mrs. Stanko Hrovath, Mr. in Mrs. Paul Golob, Mr. in Mrs. Martin S. Golob, Mr. in Mrs. Joe Russ, Mr. in Mrs. Joe Barman, Mr. in Mrs. Ludwig Vicic, Mr. in Mrs. C. Zupancic, Mrs. Jennie Zagorc, Mr. in Mrs. Anton Malenšek in posebna hvala za skupen venec od sosedov.

Prisrčna hvala sledičim, ki so darovali za sv. maše: Geo. Turek, Mr. in Mrs. Anton Blazek, Julius Cerar in družini, Mr. in Mrs. John Jelincic, Mr. John Simončič, st., Mr. in Mrs. Anton Perse in družini, Frank Pižmoht, Bonita Ave., Mrs. J. Paik, Mr. in Mrs. Louis Cimperman, Mr. in Mrs. George Mollie, družini Ambrose, Ursula Jursek, Mr. Anton Kolenc in družini, družini Lukanc, Mrs. Maurich, Mr. in Mrs. Frank Ivancic, Charles Klinger, Mr. in Mrs. L. Bandi, Mr. in Mrs. F. Leskovec, Geneva, Ohio, Frank in Carolyn Collenc, Mr. in Mrs. Primozic, Mrs. Berlic.

Iskrena zahvala bodi izrečena tudi vsem, ki so dali svoje automobile brezplačno na razpolago pri pogrebu in sicer: Joseph Mekinda, A. Malensek, L. Kovacic, Frank Turek, Jennie Zagorc, Ludwig Vicic, Anton Znidarsic, Louis Ogrinc, Anton Kristoff, Jacob Krizman, Andy Virt, Frank Cvelbar, Frank Miklavz, Primos Modic, Joe Udovich, Harry Bobich, Anton Perse, Joe Russ, Frank Ivancic, Frank Zauber in Joe Barman.

Posebna hvala družini Frank Gorenc, Mrs. John Cigolle in Mrs. Frances Ramovsh, ki so prišli na pogreb iz Girard, Ohio.

Najlepša hvala nosilcem krste: Mr. Joe Zabukovec, Mr. Anton Perse, Mr. Anton Telic, Mr. Andy Virt, Mr. Anton Kristof in Mr. John Simončič.

Iskrena zahvala bodi izrečena Mrs. Karolini Telič, Mary Golob, Frank Golob in Mrs. Antoinette Golob za njih pomoč ves čas naše bridkosti.

Enako najlepša hvala vsem, ki so prišli pokojnika pokropiti, ko je ležal na mrtvaškem odru, kot tudi vsem, ki so ga spremili k večnemu počitku. Najlepša hvala Rev. Jagru za cerkvene obrede in spremstvo na pokopališče, kot tudi pogrebnemu zavodu Frank Zakrajšek za tako lepo urejen pogreb. Še enkrat hvala vsem skupaj, če pa smo slučajno izpustili kakko ime, prosimo, da nam oprostite, ter se vam enako lepo zahvalimo.

Ti, dragi soprog, oče in brat, počivaj v miru in lahka naj Ti bo ameriška gruda. Zapustil si nas prerano ali Božja roka Te je vzeela k sebi. Spomnili se Te bomo vedno z ljubeznijo v našem srcu!

Zaluboči ostali:

MARY GOSPODARIĆ, soproga;

JOSEPHINE, hči;

FRANK, brat;

v stari domovini pa zapušča pet sestra

Cleveland, Ohio, dne 3. avgusta, 1935.

## Pred 2000 leti proti Severnemu tečaju

Grk Pytheas potuje proti severu in pride v Skandinavijo

Ko bi kdo trdil, da je pred 2000 leti kdo poskusil priti na Severni tečaj, bi bila to norost. Resnica pa je ta, da je l. 330 pr. Kr. Grk, ki se je imenoval Pytheas, nastipil veliko potovanje proti severu in je, po vseh okolnostih sodeč, prisel morda celo do skandinavske obale. Gotovo Pytheas ni iskal Severnega tečaja, saj Grki o Severnem tečaju niso še nič vedeli. Stari narodi so si misili zemljo kot trdno stoečo ploskev, ki je na obeli robovih obdana od oceana. Če pa Grki niso poznavali zemeljskega Severnega tečaja, saj pa vendar nekaj slutili o nebesnem Severnem tečaju. Saj so trdili, da je na severni strani nebesa nekaka trda točka (okoli severnice). Okoli te trdne osi se premika ves nebesni svod, po mnenju Grkov seveda. Grki so bili prepričani, da je pod tisto točko nekaj na zemlji otok, kjer prebiva pravljico ljudstvo, katero so nazivali Hiperborejci — to je ljudi, ki prebivajo zadaj za severnim vetrom. Take predstave so torej Grki imeli o severnih krajinah naše zemlje.

Zato si lahko mislimo, da je tedanje zemeljske raziskovalce in pa zvezdorzance silno zanimalo najti ta pravljico otok Hiperborejcev, zlasti, ker je grška pravljica trdila, da je med Hiperborejci doma grški bog svetlobe Apolon. Pytheas, ki je bil gotovo sam zemljepisec in astronom, je zato sklenil, da to zadevo preišče. Že Homer je veden nekaj o neki deželi, kjer se srečujeta poleti dan in noč. Sploh je v zgodovinskih dobi med starimi narodi sever igral veliko vlogo. Grki so bil sever domovina Apolona, katerega so častili v svojem glavnem svetišču v Delfih. Grkom luč ni prihajala od vzhoda, ampak od severa. O Apolonusu je bilo polno bajk in pravljic. Pytheas je gotovo poznal te pravljice, ki so pripovedovalo, da Bog Apolon potuje 6 mesecev proti Del-

tam mesec vsakih 19 let za nekaj dni vidi na nebesu noč in dan. Iz tega dejstva so najbrže starci prebivalci severa spletli tudi pravljico, da se Apolon vsakih 19 let naseli na svojem svetlobnem otoku, kjer prebiva Hiperborejci. Tudi Grki so Apolon ni bil vedno bog solnce, ampak je bil prvotno tudi bog meseca. Grška pravljica je trdila, da Apolon potuje v Delfe in nazaj ter ga vozita dva labuda. Ta dva labuda sta očividno luna in solnce, katera v skrajnih severnih krajin skupaj nastopata. Zato ni čudno, če so Grki prebivalci teh krajev, kjer se bratita luna in solnce, blagrovali in so jih imenovali otroci svetlobe. Vsekakor je to zanimivo dejstvo, ki kaže, kako se je človeški duh že pred mnogimi tisočletji ukvarjal z neznanimi ugankami, skušal doumeti skrivnosti svetovja, katerih pa do dne še do danes ni razvolojal in jih navzlie vsem dognanjem najbrže ne bo do dne razvolojal do konca sveta.

15,000 CEKINOV SO IZKOPA-LI.

V Katovicah na Poljskem so delavci te dni kopali kanal na neki cesti. Pri delu je neki delavec s krampom zadel ob trdželezen predmet. Začeli so kopati bolj previdno in so kmalu našli globoko v zemlji veliko nezeleno skrinjo, katera pa je bila precej poškodovana. Ko so jo dvignili, se je iztreslo iz nje 15,000 zlatnikov. Delavci so bili vsi iz sebe in bi se bil vsak rad čim bolj okoril z ugodno priliko. Ker pa so vsi hoteli imeti čimveč cekinov, so se začeli prepirati. Nastal je pretep, ki je končno nanj postala

### Potrebuje se

\$5,000 na prvo vkljičbo. Plača se 6% obresti. Naslov se dobije v uradu "Enakopravnosti".

## Zaboj tigrov padel na glavo

V Londonu so jemali s tovoroma avta kletke divjih zveri za neki zverinjak. Otroci — kakršni že so! — so se gnetli krog avta. Baš je stala na robu avta kletka z dvema bengalskima tigeroma in otroci so vsi radovedni stopili tik nje. Tedaj se je začelo zamajal in začel drati z avta. Otroci so zakričali in se razkropili. Le nekega fantka, ki se je bil preveč približal avtu, je zadel vogel zaboj in ga podrl na tla. Tedaj se je vse zgrozilo. Ljudje so zbežali v hiše, zaklepali so vrata, zapirali okna. Pričakovali so, da bo bosta zdaj pridivila tigra in napadla ljudi. Uslužbenici zverinjaka so planili skupaj, se obozili s tem in z onim in se pripravili na hudo borbo z zvermi. Nastala je strahotna pavza — le tigra sta rjovela vse besna. Tudi druge zverine so divje renčale. Tedaj so se približali čuvaji, pogledali — a glej! Zaboj je bil nedotaknjen! Dvignili so ga, pogledali otroka — a tudi njemu se ni razen nekaj prask — nič hudega zgodilo.

## Hiša naprodaj

Proda se radi zapuščinskih zadev hiš za 2 družini; 8 sob, fornez, porč zgoraj in spodaj, dve garaži in druge udobnosti. Nahaja se v slovenski naselbini. Cena \$2,700, Poizve se na 986 E. 74 St.

# AVGUSTOVA RAZPRODAJA!

## finega pohištva za dom

**NOVE VRSTE POHISHTVO ZA PARLOR**

Nikakor ne moremo pravilno opisati to pohištvo samo s par besedami. Je res izvanredna vrednost! Previdni in preudarni kupci bodo takoj spoznali, da s tem res mnogo priravnijo. Moderni angleški tip. Globoki in mehki sedeži ter nastanljivo. Na vsak način si oglejte to veliko vrednost na avgustovi razprodaji!

**\$59.50**

**8 KOSOV SET IZ OREHOVINE ZA JEDILNICO**

Da, 8 kosov set za jedilnico, iz prave orehovine, samo 69.50. To je vrednost, ki se ne bo ponovila za dolgo časa — in čudili se boste, kako da moremo prodajati tako fino pohištvo po tako nizki ceni. Velika miza, ki se raztegne, prostorni buffet, pet lepih stolov in velik stol. Oglejte si to in prepričajte se o veliki vrednosti.

**\$69.50**

**3 KOSI SET ZA SPALNICO**

Zamo pogledali boste ta krasni set za spalnico in uvideli boste, kako perfektno se ujema z vsemi potrebami. Krasno izdelan v orehovini. Velika postela, trdno napravljena. Velika omara z mnogo prostora v predalih. Prostorna skrinja. Vsi trije kosi po ti nenavadno nizki ceni.

**\$59.50**

**Anton Grdina & Sons**

6019 ST. CLAIR AVE. 15301 WATERLOO ROAD

HENDERSON 2088

## V blag spomin

druge obletnice smrti preljubljenega in nikdar pozabljenega soproga

## John Dežman

ki je za vedno zatisnil svoje mile oči dne 3. avgusta, 1933.

V grobu hladinem sladko spavaj v kraju večnega miru,  
Ljubi soprog, večna luč naj sveti Ti!

Zaluboča soproga

## Boxing Show Under Floodlights to Be Staged by Orel Club, Wednesday, Sept. 4

Plans are in the making for a good showing locally since a victory Orel Fight Show, which will be held at once place him at the top of Wednesday night, September 4 on the Cleveland welterweight listing. At St. Vitus School grounds. The event will introduce a novelty when floodlights will be used to light up the arena.

Andy "Curry" Korenec, who took part in the Press Parade of Champions a week back, will in all probability fight with George Scharf of Pittsburgh, Pa., in the main go. It was impossible to line up a local opponent for Korenec because of hisistic prowess and promoters were forced to scout around in an attempt to land a fighter of prominence, and finally closed with the Scharf management.

Scharf will be very anxious to make

a good showing locally since a victory Orel Fight Show, which will be held at once place him at the top of Wednesday night, September 4 on the Cleveland welterweight listing. At St. Vitus School grounds. The event will introduce a novelty when floodlights will be used to light up the arena.

Andy "Curry" Korenec, who took part in the Press Parade of Champions a week back, will in all probability fight with George Scharf of Pittsburgh, Pa., in the main go. It was impossible to line up a local opponent for Korenec because of hisistic prowess and promoters were forced to scout around in an attempt to land a fighter of prominence, and finally closed with the Scharf management.

Scharf will be very anxious to make

## Comrades Nab Fifth Straight I. L. Victory; Edge Orels 2-1 Wed.

One of the most tense contests of the Inter-Lodge ball season was placed on display last Wednesday night, when the Comrades and the Orels collided. Going into the ninth stanza the combined teams had chalked up a total of 16 consecutive zeros. However, the Comrades after being held to one hit in eight innings by pitcher Tony Orazem, came through with two hits and a walk to score two runs.

It all started when pitcher Orazem walked Lefty Zalokar, Jasko followed with a double and then Fred Radel, who wore an Orel jersey last year

smote a single to clear the sacks. Orel retired the next three batters easily but the damage was done. In their half of the ninth the Orels fell one run short of tying it up when Brinovec doubled, and scored on two ground out plays.

Both pitchers, Ed Zaletel for the Comrades and Tony Orazem, were stingy with their hits, each giving up but three. The victory was the fifth in the row for the SNPJers and left them in a comfortable first place spot. The defeat dropped the Orels below the 500 percentage level; it now boasts 3 wins and 4 losses.

## Gay Way . . .

Mr. and Mrs. he fall for some girl—it was an accident, tho, so Missus need not worry—Sunday morn they were to pay a visit to the famous Niagara Falls—can't say if they did—Then the group from good old Pennsy—Charles Strbink, with the dreamy blue eyes (and a middle name which I forgot) drove in with no less than four girls and their mother as chaperone. Meeting with Frank Sustar of Cleveland and Joe Waigus of Gowanda, the trio went galloping all over town—forgetting, of course, about the girls they brought along—did they get fooled the Sunday about 4 a.m., but the best happened Sunday afternoon, when they made another get-away. Stopping before an inviting beer parlor Joe and Frank got out, but Charlie seemed to be glued, try as he would, he couldn't get up, when his pals noticed that his pants got stuck in the door which just wouldn't open. It took them an hour before they took off the entire door to free Charlie, as the only alternative to free him was to strip his pants off. And was Charlie's face red when the girls found out—

Mary Kozar and Anna Juresic send their regards from aboard the "Le de France"—Louis Jerkic, 727 East 157 street is at home now—Andy Zajec submitted to a serious operation at Lakeside hospital—Mrs. John Filippic, East 76 street, with Mrs. Al Filippic of Collinwood, and Mrs. Tisovic of Maud avenue, are vacationing at Chagrin Harbor—Mr. John Mihelich and his son Eugene, of East 74 street, are on a fishing trip in Canada—and Doc Mally is on a short vacation at Golf Lakelands in Madison—Stanley Erzen, whose eye was injured some time ago, is now recuperating at his home—Rose Ivancic is under doctor's care at her home, 1241 East 61 street, where friends may visit her—Jack Cucanic is recuperating from an operation at the Clinic Hospital—

Greetings from Ely, Minn., where the semi-annual meeting of SSCU is in progress, were sent by supreme officers: Janko N. Rogelj, Louis Champa, Paul Bartel, Matt Anzelc, Dr. F. J. Arch, John Kumse, John Balkovic, A. Zbarsnik and A. J. Terbovec—Mrs. Mary Aplicni left for her native land, where she intends to make a permanent home—Convalescing at St. Luke's hospital are Mrs. Mary Komin and Mrs. Angela Rebec—Joyce Gorshe was rushed to Emergency hospital last Monday where she submitted to an appendectomy operation. Her condition is improved and her numerous friends may visit her—

## Lone Croat Choral Society in Making

Organization plans for the only independent Croatian Young People's Singing Society in the city gained impetus with a turn-out of 57 would-be members at the new club's initial meeting, Tuesday, July 30, in the Croatian Home. Since the dissolution of the Prosveta group, ten years ago, the Croatians have not had an independent society. Many active members of Croatian lodges were in attendance.

A temporary committee of seven members was selected to supervise the making of the new club's ground-work and by-laws. The committee consists of Anton Dugic, Ann Dugic, Frank Luksic, Mike Gelsky, Frances Basar, Miss Keseric and chairman, Joseph Zeleznak.

So far the club has not been given an official name. Suggestions can be sent in care of Joseph Zeleznak, 6221 St. Clair avenue.

## Wiener Roast Tonight

The Slovene Industrial Girls are holding their first wiener roast of the year tonight at the home of Mr. and Mrs. Hanson, 21801 Edgewater Drive. Tickets at 25 cents are available at the Northeast YWCA or from club members.

## With the Brides

These are marrying: Joseph Popovich, 1598 Lakewood avenue and Helene Verba, 1586 Coutant road; Joseph Payinch, 1117 East 69 street, and Ursula Loushin, 488 East 129 street; Henry Wolf, 300 East 156 street and Helen Petach, 15221 Lucknow avenue; Fred Gorman, 18807 Cherokee avenue and Jennie Svetina, 387 East 156 street.

George E. Lustie, 14406 Glendale avenue, and Denise Kadlec, 16233 Miles avenue.

A bout between Vic Intihar and Sidney Hazelbush is tentatively under consideration. The complete card will consist of seven bouts and a wrestling match. There will also be entertainment.

The show will be under the auspices of the Orel Club of St. Vitus parish.

The engagement of Frank Skerl Jr., 1224 East 61 street to Josephine Strazisar, 1085 Addison road, was announced this week. They are looking forward to a fall wedding.

## Crowned Slovenc Rockdale, Ill., Queen



ROSE JAGODNIK

ROCKDALE, Ill.—As a feature of the first annual picnic of the United Slovenc Societies of Rockdale, Sunday, June 30, Rose Jagodnik was crowned Queen before an attendance of over 5000 who were attracted to the festivities.

## E. Simms Loses Close One to T. Loughran

Eddie Simms lost a close ten round decision to Tommy Loughran, veteran lightheavyweight Philadelphian, in the feature bout of a boxing show at the Maple Leaf Toronto ball park, in Toronto, Ontario, Monday evening. An official count gave Loughran six rounds and Simms four.

Youthful and powerful Eddie Simms could not match the boxing master's skill in the early rounds. However, Simms cut Tommy's orbit in the seventh and went on to win the last two rounds. Simms sealed at 195 pounds while Loughran tipped the beams at 187.

## V. Opaskar Passes Ohio Dental Exams

Vincent A. Opaskar was one of the Ohioans to pass the Ohio Dental Board examinations according to a report issued from Columbus, last Saturday. The dentist is a graduate of the Western Reserve School of Dentistry and of John Carroll University.

He is a brother of Attorney Victor Opaskar and Charles Opaskar, a medical student at St. Louis University.

## I. L. Schedule

Wednesday, August 7  
Comrades vs SDZ No. 9, Gordons 4 postponed game

Friday, August 9  
Orels vs St. Nicholas, Gordons 4  
Pioneers vs Russians, Gordons 5

Wednesday, August 14  
SDZ No. 9 vs Comrades, Gordons 4

Friday, August 16  
St. Nicholas vs Pioneers, Gordons 4  
SDZ No. 9 vs Russians, Gordons 5

Orels Bye

## Tinker's Fall Dance

The Tinkers Club of Euclid will hold its first fall dance of the year, Saturday, October 12, at the Slovene National Home in Waterloo road.

Tickets and reservations can be obtained from members of the club and players of the Bukovnik Antoinette Studio class "C" baseball team.

## III. U. Alumni Mention

The monthly Illinois Alumni News in its July, 1934 issue carries a story commenting on the literary achievements of Anton Klancair in the Slovene cultural field. Klancair is a member of the Illinois U. 1932 graduating class.

## Picture taking of Inter-Lodge and St. Clair Community League indoor teams, under the auspices of the English Section and the Bukovnik-Antoinette Studio, will continue during this coming week.

Because of rain, which caused the postponement of several games in both leagues, several teams could not be photographed as per schedule. However, so far, the Cleveland Workers SDZ No. 9 and the SNPJ Comrades have had their pictures taken. These are being displayed in the window of the Enakopravost office at 6231 St. Clair avenue.

Orders for these pictures and the ones to follow are still being taken. Each picture will sell at cost, 50 cents, and may be ordered at the Enakopravost, HE 5811.

Schedule for the birdy-peeping is:

WEDNESDAY, Aug. 7:—

Kollander Agents vs Crucible Club, Gordons

No. 6

FRIDAY, Aug. 9:—Orels

at Gordons No. 4  
*It is urged that players of the respective teams co-operate with the Picture Editor and be on the playing field promptly at 6 p.m. in clean uniforms.*

## On the Fairway

At the Lake Shore Course Sunday, William Lausche defeated B. R. King 4 and 3 in the class "A" division, July 14 flight championships. In class "B" Charley Lausche lost to Leo Friesler 3 and 5 while Lou Grindon beat Earl Mead, 3 and 2.

Tony Zagar tallied an 80 as the Willowick Club started the 72-hole medal handicap of the Cleveland Public Links Division, Sunday. Zagar was eighth in a field of 85 golfers.

## First Aid Classes

A class in First Aid was started last Tuesday at the Slovene Home on Holmes avenue. Classes will continue each Tuesday and Friday from 7 to 9:30 in the evening, until September 13th. English classes for beginners will be conducted from 7 to 9 p.m., every Monday and Wednesday. All over 15 years of age are invited.

## Miss Ljubljana

### Landing at Chicago



STEFFIE STEFANCIC

Steffie Stefancic, winner of the Miss Ljubljana title at the Euclid fair which ended Sunday, June 2 is shown leaving the plane after her air-ride from Cleveland to Chicago. The round trip plane ride was a reward from the Ljubljana club of Euclid.

## W. Jurca on All City Gridiron Selection

William Jurca, captain and end on last season's John Marshall High School football team, was one of 55 Greater Cleveland football stars selected by Coaches Carl Brubaker of Shaker and Harry Newman of Collinwood, for action against the All Ohio High School Stars during the annual football clinic to be conducted at Shaker Field during August 19-25. Bill graduated from Marshall last June after completing a great athletic record. He played in football, track, wrestling and basketball to become the West Side's school outstanding all time sport product.

He attends a few dances because he's interested in the different types of humanity congregated on the floor. He likes to watch the different couples and their style of dancing. And refreshments, if any, also interest him there—his greatest ambition is to some day catch a 20 lb. catfish or a 10 lb. pike out of Lake Erie—in sports he likes fishing and baseball—but is active only in fishing and dodging automobiles on the street—His most important event was when he said "I do"—while a thrilling moment was when he bought his first automobile. He was as proud of his Chevy as any rich-bug of his Rolls-Royce—he was most embarrassed one evening in crowded night club, when a waiter loudly asked him for a more substantial tip—

He isn't choosy about movies just as long as the picture is well-acted and likes any movie star if the star has ability—On the radio he cares for a good symphony orchestra or a good dance band—

Hard work, minding his own business and never looking for trouble, but not running away when trouble comes, is his philosophy of life—

## Sunday On Sandlots

### Class "C"

Haber Auto Wreckers vs Clark Rest, Gordons 3, 12:30 p.m.

Strauss Taverns vs West End Laundry, W. H. 5, 3:00 p.m.

St. Benedict's vs St. Josephs, W. H. 4, 3:00 p.m.

Royal Taverns vs Mater Funerals, Garfield 1, 12:30 p.m.

### Class "E"

Puel 10th Wards vs Lewandowski Tigers, W. H. 6, 12:30 p.m.

Morris Shoes vs Jones-Loomis, Colt, 12:30 p.m.

Lawrentians vs Garfield Falcons, Garfield 3, 4:00 p.m.

## E. S. Barn Dance Tonight

The SDZ Eastern Stars are holding a barn dance tonight, starting at 8 p.m., at a private farm on Green road, one mile south of Euclid avenue.

Frank Yankovich's orchestra will play. Admission will be 25 cents.

## Jadran Picnic

The Singing Society Jadran will have a picnic, tomorrow on Stusek's farm, in Wickliffe, Ohio. Trucks will leave from the Slovene Home on Waterloo road from one o'clock on. Music will be furnished by the Kristoff Bros. orchestra.

## Joyce Gorshe III

Joyce Gorshe, popular SSPZ member, is recovering at Emergency Hospital after successfully undergoing an appendicitis operation, last Monday. Visits can be made between 2 and 4 in the afternoon and between 7 and 8 in the evening.

## 33rd Ward Club Picnic

The Twenty-Third Ward Republican Club will stage a picnic, Sunday, August 18, at Pintar's Grove.

## Twilights, Crucibles In Possible Tie For Comm. Top; Bees, Agents Out

The Twilight Ballrooms finished their two round St. Clair Community schedule with a decisive 4 to 1 victory over the Bee Bees, Wednesday night at Gordon Park, to assure themselves of at least a tie for the league's pennant. Dangling a record of nine victories and two losses, the Twilights have only the Crucibles, with a record of eight won and two lost, to challenge them. The Crucibles have one more game to play before they finish the second round, that with the Kollander Agents, Wednesday evening. Should the Crucibles emerge on the winning end, they will be tied with the Twilights and a playoff game will be necessary. With this game having such a great bearing on the final standings with both the Kollanders and the Crucibles concerned, there should be a large turnout of fans.

Al Golobic pitched the Crucibles to the triumph by limiting the Bee Bees to five hits and holding the losers scoreless until the last inning when a double by Margo and a pair of missteps tallied a run. The Twilights registered single runs in the fourth, sixth, eighth and ninth innings on six hits. Shortstop Cimperman lambasted out a home run to start off the sixth inning.

The scheduled game between the Terminals and the Crucibles at East 62 field, Tuesday night, went as a victory to the Crucibles, in as much as the Terminals have dropped out of the league and the game was declared a forfeit.

The Kollander Agents lost whatever chance they had of finishing in a tie with the Crucibles for second place in the Comm. race when they lost a 7-5 verdict to the Kamber Silver Bars, Thursday night at East 62 field. The game was a replay of the 4 and 4 tie Terminals

## Schedule

Wednesday, August 1  
Kollander vs Crucibles, Gordons  
In case of rain, game will be played at Thursday, at East 62 street field  
Tuesday if rained out Thursday.

## Comm. Standings

Team	W	L	D



<tbl\_r cells="4" ix="3" maxcspan="1"